

**Zeitschrift:** Le mouvement féministe : organe officiel des publications de l'Alliance nationale des sociétés féminines suisses

**Herausgeber:** Alliance nationale de sociétés féminines suisses

**Band:** 35 (1947)

**Heft:** 743

  

**Artikel:** Madame E. Roosevelt sur les sentiers de la paix

**Autor:** A.W.G.

**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-266375>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 29.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Le Mouvement Féministe

Parait tous les quinze jours le samedi

Compte de Chèques postaux I. 943

## FONDATRICE DU JOURNAL

Emilie GOURD

## RÉDACTION

M<sup>me</sup> WIBLÉ-GAILLARD, 10, rue des Granges

## ADMINISTRATION ET ANNONCES

M<sup>lle</sup> Renée BERGUER, 7, route de Chêne

## Organe officiel

des publications de l'Alliance nationale  
de Sociétés féminines suisses

Les articles signés n'engagent que leurs auteurs

## ABONNEMENTS

SUISSE 1 an	Fr. 6.—
6 mois	3.50
ETRANGER	8.—
Le numéro	0.25

Les abonnements partent de n'importe quelle date

Oh ! ne vous laissez  
point, penseurs, ver-  
sez la paix !...

Victor HUGO.

## A nos abonnés

Nous exprimons ici notre gratitude à toutes celles et à tous ceux qui ont répondu à notre appel en nous adressant sans tarder le montant de leur abonnement 1948, à ceux et celles aussi qui ont majoré la somme. Cette promptitude et cette générosité nous encouragent dans notre tâche. Que les retardataires se hâtent, n'égarent pas le bulletin vert et le remplissent, ce simple geste épargne à l'administration beaucoup de soucis et de peine.

Notre premier numéro de l'année 1948 paraîtra le 10 janvier ; à cause des fêtes de fin d'année et des jours de congé, il était difficile d'être prêt pour le 3 janvier. Qu'on veuille bien excuser ces trois semaines d'interruption.

„LE MOUVEMENT FÉMINISTE“

## Madame E. Roosevelt sur les sentiers de la paix

15 décembre. La bise genevoise glace les rues. Le coin du feu ou l'éclat des divertissements sollicitent chacun ; qui s'en soucie ? Dès l'ouverture des portes, une foule énorme envahit la salle de la Réformation, l'emplissant en ses moindres recoins, encombre les couloirs, déborde des galeries et elle attend... elle contemple l'estrade vide ornée de verdure, les tentures brunes, de velours, où se détachent la bannière étoilée et les couleurs suisses : elle attend... non pas pour satisfaire une simple curiosité, pour voir une femme de notoriété mondiale, elle attend une réponse, un message de réconfort sur le sort angoissant du monde... les tentures s'entr'ouvrent dans un tonnerre d'applaudissements, Mme Roosevelt paraît suivie des représentants des autorités et de ceux des sociétés organisatrices, Union pour une société des Nations, sociétés américaines de Genève, sociétés féminines genevoises. C'est Mlle Girod, Dr. qui introduit la conférencière, veuve du président Franklin Roosevelt en qui s'incarnait l'espoir de millions d'êtres écrasés par la guerre. Mais pourquoi présenter longuement une personnalité que chacun connaît ? Bien vite Mlle Girod cède la place à celle qui préside à Genève, la session de la Commission des Droits de l'Homme.

### Mme Roosevelt parle de son pays.

Les Etats-Unis - la Suisse, deux états qui ont bien des analogies, mais l'un est très petit et l'autre est immense. Cette vaste superficie rend les problèmes de politique intérieure fort complexes. La conférencière en sait quelque chose. Lorsque son mari débutait à la présidence, la crise sévissait, il fallait prendre des mesures économiques nouvelles, se risquer dans l'inédit afin de sortir des difficultés et l'opinion s'effrayait des innovations. Mme Roosevelt a parcouru son pays en tous sens, non seulement pour défendre, dans des assemblées, les mesures nouvelles, mais pour rapporter à son mari des renseignements de première main sur les régions les plus diverses.

## ÉCOLE D'INFIRMIÈRES

RECONNUE PAR LA CROIX-ROUGE SUISSE  
ET PATRONNÉE PAR L'UNIVERSITÉLE BON SECOURS  
GENÈVE

offre à ses élèves :  
— d'excellentes conditions de vie  
— un prix d'écologie modique  
— des études de niveau universitaire.  
Début des cours en septembre et mars  
SECTION DE PIÉRE CULTURE  
Entrées chaque mois

Programme et conditions : 15, Avenue Dumas

## JOIE DE NOËL

La joie de Noël a cette vertu particulière de réchauffer le cœur de tous, même celui des profanes. Pourquoi ? La raison en est simple, c'est la préparation du bonheur des autres : choix minutieux de cadeaux, de surprises, répétitions mystérieuses d'un programme artistique, pour égayer la fête, apprêts soignés d'une collation, peut-être simple, mais présentée avec goût.

Ne croyez-vous pas qu'ainsi déjunie, la joie de Noël participait à la collecte de notre pays, entreprise à la requête du Don suisse, après l'exposition dont nous avions parlé ici même, le 13 septembre ?

Nous dirons quelques mots de la collecte genevoise, un exemple entre beaucoup, sachant fort bien que dans toute la Suisse, alémanique ou romande, on a rivalisé de générosité et d'empressement.

Les sociétés féminines genevoises avaient été sollicitées de recueillir des dons parmi leurs membres ; chaque groupement choisissait, à son gré, qui la layette, qui la mercerie, qui les livres, qui les objets managés ou de toilette, qui autre chose...

Lorsqu'il s'agit de transporter, fin novembre, cet amoncellement de paquets, vous croyez peut-être qu'une ou deux automobilistes bénévoles purent s'en charger ? Détrompez-vous. Il fallut une démenageuse pour porter à la gare, au wagon spécial, lits, sommiers, matelas, fourneaux de cuisine à bois, à charbon, à essence, voitures d'enfants, machines à coudre, instruments aratoires, clous, marteaux, ballots de livres, de cahiers et tout et tout, comme on dit...

Il peut arriver qu'en de telles occasions, on se débarrasse d'objets de rebut, de fonds d'armoires. Pas ici ; les savons, pâtes dentifrices, produits de nettoyage, papeterie, matériel scolaire, mercerie, tout cela

<sup>1</sup> Cette démenageuse n'est pas un mythe, je l'ai vue de mes yeux, venir chercher, à la rédaction du *Mouvement*, la musique destinée aux écoles polonaises. Il y en avait plus de 100 kg., pensez-vous ! Nous avons dû implorer le secours du Don Suisse pour effectuer ce transport considérable à Varsovie. Merci encore à nos lectrices de tous ces beaux recueils !

Centre de liaison de sociétés féminines genevoises.

## A tous le Mouvement Féministe adresse ses vœux chaleureux pour Noël et la Nouvelle Année.



La place de la Madeleine (Genève) Cliché Labor et Fides  
à l'époque où y habitait le réfugié Janavel (voir article 3<sup>e</sup> page).

Peu à peu, après tant d'efforts, la situation s'est améliorée, on est sorti du marasme, la confiance est revenue et c'est grâce à cette confiance retrouvée que le peuple américain a pu fournir l'énorme effort de guerre qui lui a été demandé.

### Mme Roosevelt parle des Nations Unies

La conférencière a parlé de son pays parce qu'on le lui avait demandé, mais elle doit parler de sa préoccupation essentielle, qui était aussi celle du président pendant les hostilités : comment organiser le monde pour empêcher la guerre ? Comme la Suisse, les Etats-Unis n'ont pas connu ce fléau sur leur territoire, aussi le public, à l'exception des combattants, ne se représente guère ce qui s'est passé et s'intéresse avec peine aux affaires mondiales. Pourtant il le faut, le monde a changé de face. Les intérêts des uns sont devenus les intérêts de tous, le devoir est là, non seulement pour les Américains, mais pour les hommes de partout.

En Suisse, sans doute, on a vu échouer la S.D.N., on est peut-être sceptique devant la nouvelle tentative. Est-ce une attitude admissible ? Jamais. L'idée ne peut échouer, mais les hommes peuvent refuser de s'entendre, ils seront responsables de l'échec. Certes l'entente ne peut s'établir rapidement car il faut concilier des extrêmes, mais on doit former la jeunesse à la conception nouvelle et maintenir la paix jusqu'à ce que cette jeunesse ait pris les rênes en mains. Mettons autant d'acharnement à la paix qu'on en a mis à la guerre.

Un bref résumé ne saurait évoquer cette simple élocution, aussi directe dans l'exposé que dans les réponses aux questions qui ont suivi, il y faut quelques touches de plus.

### Mme Roosevelt est psychologue.

Elle qui d'un mot a peint l'abattement fatal du chômeur qui ne peut travailler qu'un jour ou deux sur six, et que la peur paralysait.

Elle qui d'un trait bien observé, a expliqué la susceptibilité aiguë des Russes : on craint doublement la critique lorsqu'on n'est pas encore sûr de soi-même, lorsqu'on est au début d'une expérience difficile.

### Mme Roosevelt ne manque ni de tact, ni d'humour.

Elle qui, lors de son voyage à Berne a demandé, avec sollicitude, où se tenaient nos vaches nationales, invisibles dans les champs.

Elle qui a refusé de dire son sentiment sur la situation politique de la femme suisse. Quand on est en visite dans un pays... la réserve s'impose... Cette abstention nous suffit. Si elle avait pu nous adresser des éloges, elle n'y aurait pas manqué... alors ?... concluez.

### Sur les sentiers de la paix.

Elle s'y est engagée et nous y entraîne, elle communique son optimisme et sa foi. Comment ? Parce qu'elle aborde les problèmes par leur côté pratique et prend soin des petits détails dont elle pressent la lointaine portée.

Ainsi ce n'était pas les phrases grandiloquentes, mais quelque infime souvenir

## ASSURANCE POUR LA VIEillesse

## RENTES VIAGÈRES

GARANTIES PAR L'ÉTAT

RENSEIGNEMENTS

MOLARD, 11

GENÈVE

du terroir évoqué par elle, au chevet d'un grand blessé, dans une ambulance perdue du Pacifique, qui enveloppait le mourant des plis de la patrie absente.

Ainsi, un diplomate qui voyagerait, dans le pays où il réside, qui irait partout, parler aux humbles, du peuple qu'il représente, connaîtrait bien sa mission et la ferait mieux connaître que par trop de réceptions ou de discours officiels.

Ainsi, lorsque la grande route de la réconciliation et des traités politiques semble barrée, il faudrait ne pas rompre, collaborer quand même sur les plans secondaires, faire du commerce, poursuivre les échanges d'objets matériels ; peu à peu on s'apprécie, on se comprend mieux, les thèses les plus opposées peuvent se rapprocher et s'harmoniser.

C'est, ne vous y trompez pas, la méthode millénaire des femmes qui ont préservé la paix du foyer. Sans casser le fil trop tendu, on va du matin au soir, du soir au lendemain, du lundi au samedi, du premier janvier au 31 décembre, égrenant les actes quotidiens nécessaires qui lient entre eux les êtres qu'un sort commun rapproche et tissent ainsi le lien le plus solide que connaisse l'expérience humaine, la famille.

Ne vaut-il pas la peine d'essayer d'appliquer cette méthode féminine ? L'enjeu est tel, puisqu'il s'agit de la vie ou de la mort de l'humanité, qu'on ne saurait se dérober à cet appel persuasif.

Toutes les femmes sont reconnaissantes à Mme Roosevelt de l'avoir adressé et de leur montrer l'exemple avec une si simple grandeur.

A. W. G.

**MATURITÉS**  
BACC. POLY.  
LANGUES MODERNES  
COMMERCE  
ADMINISTRATION

45 professeurs  
méthode nouvelle  
programmes individuels  
gain de temps

**École LEMANIA**  
LAUSANNE

Dernièrement s'est éteinte à Genève une personnalité de grande valeur Mlle Henriette Gutknecht, d'origine fribourgeoise, infirmière diplômée des états suisse et français, fondatrice de la Pouponnière de St. Claude.

En 1920, riche d'une forte expérience acquise au cours de la guerre de Serbie, puis comme infirmière militaire en France pendant la guerre de 1914-18, elle se rendit à l'hôpital de St. Claude pour y travailler comme infirmière d'abord, puis comme directrice remplaçante.

Voyant les difficultés qu'ont les ouvrières d'usine à soigner leurs bébés, elle s'emut des conditions si précaires de ces petits qui souffraient du surmenage des mères obligées souvent de travailler jusqu'au dernier moment, et qui étaient ensuite abandonnés à des mains mercenaires et inexpertes.

Elle découvrit un jour à 3 km. de la ville dans le beau parc des Avignonnettes qui domine St. Claude une vague maison sans aucun confort, sise à flanc de coteau, et dont l'aspect primitif avait tout pour décourager. Cependant elle y fixa son rêve, car c'était la vivifiante atmosphère de la montagne, la belle clarté ensoleillée du Jura, la proximité et le parfum des grands sapins ; c'était aussi le ravitaillement facilité par le voisinage immédiat d'une ferme. Un coup d'oeil lui avait suffi pour voir ce qu'il y avait à faire, pour la transformer en un nid douillet, où les petits chétifs se transformeraient un jour en beaux enfants qui feraient l'admiration de tous.

L'œuvre, partie avec comme uniques ressources, le montant des pensions, eut des débuts modestes. Pendant longtemps, les jeunes gardes n'eurent d'autres lits que les hamacs qu'il fallait décrocher, chaque matin, pour transformer le dortoir en salle de jeu. Pendant longtemps, sans téléphone, il fallait dans les cas d'urgence, la nuit, envoyer 2 jeunes filles en ville chercher le médecin ; pendant longtemps, il fallait aussi sortir de la maison, et brasser la neige, de jour et de nuit, pour entretenir le chauffage central parce que les différents étages de la maison n'étaient pas reliés par des escaliers intérieurs.

Les corvées n'altèrent jamais la bonne humeur, les épidémies, le rachitisme ne passèrent jamais la grille ; on leur barra la route avec les rayons violets arrivés directement du ciel sans bourse délier, avec l'allaitement maternel (qui était une condition d'admission) avec tout ce que la France produit de mieux pour l'alimentation enfantine. Heureuse nichée !... 40 bambins à qui rien ne manque, pas même des mamans,

## Commentaires sur le scrutin de Zurich

Dans le *Schweizer Frauenblatt* du 5 décembre, Mme Studer de Goumoens, la rédactrice, a écrit un article pénétrant que nous ne pouvons reproduire intégralement mais dont nous voudrions donner l'essentiel.

Mme Studer se défend de faire une *nécrologie*, elle se borne à *épiloguer* sur l'événement. Elle n'accable pas de reproches l'électeur zurichois ; elle sait fort bien que le citoyen suisse n'est pas plus rétif que d'autres ; à l'étranger, les femmes ont obtenu le droit de vote par décision parlementaire, il est probable qu'elles l'attendraient encore si la majorité des électeurs avaient dû le leur accorder.

Elle analyse alors les causes qui sont à l'origine de ce refus de confiance de la majorité masculine : on ne croit pas les femmes capables de comprendre les besoins de la collectivité, on pense qu'elles ne sauront pas y répondre. Cette confiance existait aux temps obscurs du matriarcat, elle a été perdue depuis lors.

On invoque, dans de larges cercles de notre population, une sorte de respect traditionnel envers la femme, qui interdit de la faire descendre dans l'arène politique. Ce respect serait le résidu de l'idéal chevaleresque dont les peuples du Nord sem-

blent s'être guéris plus vite que nous. Ce sentiment se corromprait facilement et se transformerait, lors des campagnes suffragistes, en un ton frivole, dédaigneux, parfois nettement grossier qui se manifeste sur les affiches, les papillons, dans les plaisanteries que l'on répand à cette occasion.

Il y a aussi les égoïstes endurcis, qui se donnent pour des idéalistes et qui, sous prétexte de défendre l'idéal féminin de la « Cloche » de Schiller ou d'« Hermann et Dorothea », ferment les yeux sur les nécessités de l'époque actuelle et endorment leur entourage féminin. car on « avale » facilement leurs arguments, preuve en soit l'idéologie des « dames de Bülach ».

Il faudra une somme considérable d'efforts pour modifier la mentalité de la masse. Il y a cependant un progrès réel, si l'on considère le nombre des voix en faveur du vote partiel qui atteint 1/2 du total (1/3 lors de la précédente consultation) et surtout si l'on parcourt les articles de la grande presse où tant de champions masculins sont entrés en lice pour défendre le suffrage féminin. On peut même enregistrer un résultat positif : dans le 5<sup>e</sup> arrondissement de la ville de Zurich, 2103 voix ont adopté le vote partiel, contre 1799.

Mme Studer suggère que les femmes suisses ne se montrent plus aussi dociles que durant ces dernières décades et ne doute pas de leur indéfectible foi dans la cause qu'elles défendent.

Dans le même journal, un électeur féministe, surveillant du scrutin dans sa commune, nous décrit l'attitude de nombreux votants et termine par une proposition claire et logique : à sa majorité, toute femme ou jeune fille suisse déclarerait si oui ou non elle désire voter. Cette déclaration serait renouvelée tous les cinq ans. Les rôles d'électeurs seraient ainsi allégés et les femmes qui ont « peur » de la politique ne seraient pas électrices malgré elles.

Ce procédé nous paraîtrait plus équitable, chaque fois plus extasiée de le trouver si fort, si beau.

Peu à peu, devant tant de dévouement et de si beaux résultats, apparemment les sympathies, puis les subventions, officielles et bénévoles, la ville de St. Claude reconnaissant l'œuvre d'utilité publique et lui accordait un appui bienveillant et généreux. Chaque année d'utiles transformations facilitaient le travail et permettaient d'augmenter le nombre des petits pensionnaires. En 1927, Mlle G. adjoignait à la Pouponnière une Ecole de puériculture, qui par des cours théoriques et des stages pratiques admirablement organisés, permit à de nombreuses jeunes filles d'acquiescer un diplôme.

Parallèlement à cette belle œuvre sociale Mlle G. avait adopté et entièrement élevé une petite orpheline née de mère tuberculeuse, et en fit une robuste jeune fille devenue elle aussi infirmière et qui est aujourd'hui une heureuse mère de famille.

Les circonstances de la guerre furent cruelles à la ville de St. Claude et funestes à la Pouponnière, qui fut fermée, et rouvrite à plusieurs reprises puis définitivement fermée. Sans perdre l'espoir de rouvrir un jour la chère maison, Mlle G. reprit du travail d'infirmière et se rendait chaque jour à l'œuvre de la Goutte de lait où elle aidait les mères de ses conseils et s'occupait des stérilisations.

Bien qu'affaiblie, elle faisait quotidiennement 6 km. par jour à pied. Ses retours étaient parfois tardifs, seule avec son gros chien dans l'obscurité où patrouillaient les Allemands et que parfois là-bas, dans la forêt, éclatait la fusillade du maquis.

Il y a un an, Mlle G. vint à Genève prendre un peu de repos, mais son cœur était resté à St. Claude, et ce lui était une grande peine de n'avoir pu trouver une continuatrice à son œuvre. Car la Pouponnière des Avignonnettes a vécu et son toit abrite désormais une colonie de vacances.

Mlle G. bien que Suisseuse a aimé la France autant que sa propre patrie et lui a donné le meilleur de ses forces. Ce faisant elle a fait apprécier non seulement ses capacités personnelles mais les méthodes et la préparation suisses. Les deux pays lui doivent donc une égale reconnaissance.

Dans les bras d'une sœur très aimée, elle s'est éteinte sans souffrances, parce que les voix de tous les petits qu'elle a soignés, bercés à sa fin et la lui firent douce.

Mlle G. avait reçu la croix de mérite de S. M. la reine de Grèce, la médaille du roi Constantin. La France lui avait remis la médaille d'argent de l'assistance publique et celle des assurances sociales.

J. Derron - Ulliac.

## A cœur vaillant, rien d'impossible



Mlle Henriette GUTKNECHT

jeunes, jolies, vêtues de blanc et aux bras si tendres !

Maman Denise aux yeux de braise, maman Frida, qui vient de Suisse, maman Susanne qui dirigeant la trébuchante troupe des « grands », à la promenade, console par ci, console par là.

Enfin il y a « Maman » tout court et c'est la Directrice. Deux étoiles de tendre azur sous la couronne de blé mûr, dirai-je sa tâche ? vous la devinez multiple, ininterrompue, usant toutes les vaillances à toutes les vigilances. Sereine à travers les soucis, elle assure à son petit peuple la santé, à un jeune personnel forcément houleux, une vie harmonieuse et familiale.

Rare et magnifique exemple d'un caractère qui possède non seulement la somme des qualités féminines et sociales, mais leur parfait équilibre ; elle est tendresse sans sensiblerie, compétence sans pédantisme ; prudence, perspicacité et clairvoyance sans mesquinerie, générosité sans gaspillage, ordre sans tracasserie ; elle est aussi gaîté, entrain, soleil au cœur et joie plénière à voir tous ces yeux brillants, toutes ces menottes roses.

Une seule chose en elle est démesurée : l'inépuisable confiance et l'inébranlable conviction de l'utilité de sa tâche.

Il y a encore une Maman : la vraie, celle qui, toute anxieuse a confié son bébé à la pouponnière, et qui, maintenant, revient le

voir, chaque fois plus extasiée de le trouver si fort, si beau.

Peu à peu, devant tant de dévouement et de si beaux résultats, apparemment les sympathies, puis les subventions, officielles et bénévoles, la ville de St. Claude reconnaissant l'œuvre d'utilité publique et lui accordait un appui bienveillant et généreux. Chaque année d'utiles transformations facilitaient le travail et permettaient d'augmenter le nombre des petits pensionnaires. En 1927, Mlle G. adjoignait à la Pouponnière une Ecole de puériculture, qui par des cours théoriques et des stages pratiques admirablement organisés, permit à de nombreuses jeunes filles d'acquiescer un diplôme.

Parallèlement à cette belle œuvre sociale Mlle G. avait adopté et entièrement élevé une petite orpheline née de mère tuberculeuse, et en fit une robuste jeune fille devenue elle aussi infirmière et qui est aujourd'hui une heureuse mère de famille.

Les circonstances de la guerre furent cruelles à la ville de St. Claude et funestes à la Pouponnière, qui fut fermée, et rouvrite à plusieurs reprises puis définitivement fermée. Sans perdre l'espoir de rouvrir un jour la chère maison, Mlle G. reprit du travail d'infirmière et se rendait chaque jour à l'œuvre de la Goutte de lait où elle aidait les mères de ses conseils et s'occupait des stérilisations.

Bien qu'affaiblie, elle faisait quotidiennement 6 km. par jour à pied. Ses retours étaient parfois tardifs, seule avec son gros chien dans l'obscurité où patrouillaient les Allemands et que parfois là-bas, dans la forêt, éclatait la fusillade du maquis.

Il y a un an, Mlle G. vint à Genève prendre un peu de repos, mais son cœur était resté à St. Claude, et ce lui était une grande peine de n'avoir pu trouver une continuatrice à son œuvre. Car la Pouponnière des Avignonnettes a vécu et son toit abrite désormais une colonie de vacances.

Mlle G. bien que Suisseuse a aimé la France autant que sa propre patrie et lui a donné le meilleur de ses forces. Ce faisant elle a fait apprécier non seulement ses capacités personnelles mais les méthodes et la préparation suisses. Les deux pays lui doivent donc une égale reconnaissance.

Dans les bras d'une sœur très aimée, elle s'est éteinte sans souffrances, parce que les voix de tous les petits qu'elle a soignés, bercés à sa fin et la lui firent douce.

Mlle G. avait reçu la croix de mérite de S. M. la reine de Grèce, la médaille du roi Constantin. La France lui avait remis la médaille d'argent de l'assistance publique et celle des assurances sociales.

J. Derron - Ulliac.

ble que celui du plébiscite féminin que reprend la *Lutte syndicale* et sur lequel revient, à propos des Zurichoises, M. Bridel dans la *Tribune de Genève*. Ce dernier rappelle fort justement l'opposition catégorique de Mlle Gourd, à ce genre de consultation. Aux raisons qu'elle avait alors, s'en ajoutent d'autres : si l'on organisait un plébiscite féminin, un résultat défavorable nous enchaînerait pour une période indéfinie. « Les femmes ne veulent pas, clameraient-elles, on l'a bien vu ! » Un résultat favorable, au contraire, serait immédiatement contesté, une majorité d'électeurs, referendum en main, aurait vite fait de lui tordre le cou. Un plébiscite ? Non merci. Trouvez donc autre chose, Monsieur Giroud, vous qui accusez les suffragistes suisses de « laisser aux hommes l'impression de défendre bien molement leur cause, une cause pour laquelle il vaudrait la peine de manifester plus d'ardeur ».

C'est facile à dire, on voudrait vous y voir !

## Les hommes n'en veulent rien

« D'ailleurs, les femmes n'en veulent rien ». C'est avec cette affirmation, nettement contraire à la réalité, que les électeurs se débarrassent de ceux et de celles qui plaident en faveur du suffrage féminin en Suisse. Ces négateurs ignorent tout des efforts faits depuis cinquante ans par les femmes et les associations féminines en faveur de cette réforme, et il veulent ignorer que ce sont les hommes qui, chez nous, pour des raisons diverses, dont aucune n'est valable, ne veulent pas que les femmes votent.

En effet, dix-sept consultations populaires, intervenues dans les cantons de Bâle-ville, (en 1920, 1927, 1946), Bâle-campagne. (1926, 1946), Zurich, (1919, 1923, 1947), Genève, (1921, 1940, 1946), Neuchâtel, (1919, 1941), St.-Gall, (1921, 1925), Glaris, (1921), Tessin, (1946) ont donné des résultats négatifs. C'est donc que les électeurs ne veulent pas nous donner le droit de vote.

Et quand par hasard, il suffit, comme à Neuchâtel, en ce mois de novembre 1947, de modifier un article de loi pour donner le suffrage communal aux femmes, il se trouve immédiatement un électeur, — comme par hasard un libéral, qui se réclame des droits de la personne humaine et des libertés démocratiques, — pour lancer un referendum, qui ne peut qu'aboutir, car il est signé par des hommes.

S.B.

## Encore les postières

M. Sägger, directeur du 1<sup>er</sup> arrondissement postal, s'est montré vivement froissé de l'article paru dans notre journal du 22 novembre. Bien loin de considérer la situation avec « cynisme », il fait au contraire tout ce qui est en son pouvoir pour faciliter les choses au personnel féminin de ses bureaux. L'interview paru dans le *Journal de Genève* trahissait, à cause de sa brièveté, sa véritable attitude.

Nous avons été très heureuse de constater

## Publications reçues

### Centenaire de l'Ecole supérieure de Jeunes Filles de Genève 1847-1947

C'est une fort jolie plaquette illustrée qui commémore le souvenir des fêtes du centenaire. On y trouvera les discours officiels prononcés, le 5 mai 1947, au Victoria Hall, l'Adresse du Collège des Garçons, signée par les professeurs, puis quelques échos des fêtes : représentation d'Athalie, la Salle de la Réformation, jeu radiophonique, revue, goûter des élèves dans le préau... etc.

Les professeurs de l'Ecole ont honoré cette publication d'articles variés : une évocation de la *Genève* pittoresque de 1847 par Mlle Maire, professeur d'histoire ; les *Belles réponses* recueillies par M. Reinwald, professeur de littérature, prouvant que les jeunes élèves de l'Ecole ne manquent ni d'esprit, ni de profondeur ; un dialogue entre M. de Ziegler, professeur de littérature et une ancienne élève nous fait sentir la vanité des études, mais aussi la valeur des échanges qui s'opèrent pendant ces longues années de jeunesse où l'on croit emmagasiner des connaissances, mais où l'on se forme, ce qui est plus important encore. Enfin deux anciennes élèves, qui ont un nom dans les lettres romandes : Mme Evelyn Laurence, poète, et Mlle Pernette Chaponnière, ont offert, l'une des vers, l'autre le souvenir d'une heure de géographie « gâtée » et employée à découvrir non pas le monde, mais les ruelles de la vieille ville.

Nul doute que nombreuses seront les « an-